

Leonies eerste Dag an de ne'e School

Leonie hett Glück hatt. Se is in de sülvige Klass kamen as Alma un ehr Fründin Greta.

- Malte** Lasse, smiet mi de Feddermapp röver!
- Alma** Geev de wedder her.
- Lasse** Haal se di doch.
- Greta** Laat di doch nich argern, Alma. Dor sünd se doch blots op ut.
- Leonie** Hallo! Wat is hier denn los? Ji jachtert dörch de ganze Klass!?
- Greta** Ach, dat is jümmer so. Uns Schoolmeester is ja noch nich dor. – Wat ik noch seggen wull ... ik bün Greta. En Fründin vun Alma. Wullt du blangen uns sitten?
- Leonie** Bannig geern.
- Greta** Malte un Lasse argert Alma to un to geern. Se lett sik dor jümmer wedder op in.
- Leonie** Schüllt wi ehr denn nich hölpfen?
- Alma** Deit nich Noot, ik heff se al fungen! Vörslag för't neegste Mal, Jungs: Höger smieten!
- Schoolmeester** Moin! Nu sett jo al mal hen. Smiet mal een dat Appelkarnhuus in'n Müll! –Wi hebbt en ne'e Schölersche ünner uns. Goden Dag! Magst du di kort vörstellen?
- Leonie** Moin, ik bün Leonie Burmester. Mien Familie is na Gröönbrook trocken. Wi sünd nu Navers vun Alma. Ik heff noch een öllere un een jüngere Süster un een ölleren Broder.

Leonies erster Tag an der neuen Schule

Leonie hat Glück gehabt. Sie ist in dieselbe Klasse gekommen wie Alma und ihre Freundin Greta.

- Malte** Lasse, wirf mir die Federmappe rüber!
- Alma** Gib die wieder her.
- Lasse** Hol sie dir doch.
- Greta** Lass dich doch nicht ärgern, Alma. Da sind sie doch bloß drauf aus.
- Leonie** Hallo! Was ist hier denn los? Ihr tobt durch die ganze Klasse!?
- Greta** Ach, das ist immer so. Unser Lehrer ist ja noch nicht da. – Was ich noch sagen wollte ... ich bin Greta. Eine Freundin von Alma. Willst du neben uns sitzen?
- Leonie** Sehr gerne.
- Greta** Malte und Lasse ärgern Alma zu gerne. Sie lässt sich da immer wieder drauf ein.
- Leonie** Sollten wir ihr denn nicht helfen?
- Alma** Muss nicht sein, ich habe sie schon gefangen! Vorschlag für's nächste Mal, Jungs: Höher schmeißen!
- Schoolmeester** Moin! Nun setzt euch alle mal hin. Wirf mal einer das Apfelkerngehäuse in den Müll! –Wir haben eine neue Schülerin unter uns. Moin! Magst du dich kurz vorstellen?
- Leonie** Moin, ich bin Leonie Burmester. Meine Familie ist nach Gröönbrook gezogen. Wir sind nun Nachbarn von Alma. Ich habe noch eine ältere und eine jüngere Schwester und einen älteren Bruder.



Schoolmeester Hartlich willkommen, Leonie, in de 7b. Wi freut uns bannig, dat du dor büst. Ik bün Herr Paulsen, joon Schoolmeester, bi mi hebbt ji Plattdüütsch, Sport un vun nu an ok Biologie.

Malte Biologie mit Se!? Dat harrn wi doch anners jümmer bi Fro Schmidt.

Schoolmeester Fro Schmidt hett nu en anner Klass övernahmen. Op joon Stünneplan ännert sik bannig wat.

Alma En ne'en Stünneplan!? Uns ole weer so goot. Op'n Freedag harrn wi blots fief Stünne.

Schoolmeester Dat blifft ok meist so, Alma. Blots dat ji nu en Freestünn an'n Freedag hebbt.

Malte Wat schall dat denn?

Greta Denn kann een in de Tiet jo al Huusopgaven maken.

Schoolmeester Dor hest du recht, Greta. Heel goot mitdacht.

Lasse Allerbest! Huusopgaven in de School maken ...

Alma Dat maakt för di doch gor keen Ünnerscheid. Wann hest du denn mal Huusopgaven maakt!?

Schoolmeester Alma, ik hool dor nix vun, wenn ji jo gegensiedig in de Pann haut. Du un Lasse köönt lever mal den Stünneplan verdelen.

Alma Dingsdag hebbt wi nu söss Stünne.

Lasse Un in de eersten Stünn glieks Mathe, dorna to'n Glück Sport.

Greta Wies mi dat mal, Alma! Oh, an'n Middeweken hebbt wi en Dubbelstünn Düütsch. Klasse!

Schoolmeester Herzlich willkommen, Leonie, in der 7b. Wir freuen uns sehr, dass du da bist. Ich bin Herr Paulsen, euer Lehrer, bei mir habt ihr Plattdeutsch, Sport und von nun an auch Biologie.

Malte Biologie mit Ihnen!? Das hatten wir doch sonst immer bei Frau Schmidt.

Schoolmeester Frau Schmidt hat nun eine andere Klasse übernommen. Auf eurem Stundenplan ändert sich etliches.

Alma Ein neuer Stundenplan!? Unser alter war so gut. Am Freitag hatten wir nur fünf Stunden.

Schoolmeester Das bleibt auch fast so, Alma. Nur, dass ihr nun eine Freistunde am Freitag habt.

Malte Was soll das denn?

Greta Dann kann man in der Zeit durchaus schon Hausaufgaben machen.

Schoolmeester Da hast du recht, Greta. Sehr gut mitgedacht.

Lasse Super! Hausaufgaben in der Schule machen ...

Alma Das macht für dich doch gar keinen Unterschied. Wann hast du denn mal Hausaufgaben gemacht!?

Schoolmeester Alma, ich halte da nichts von, wenn ihr euch gegenseitig in die Pfanne haut. Du und Lasse könnt lieber mal den Stundenplan verteilen.

Alma Dienstag haben wir nun sechs Stunden.

Lasse Und in der ersten Stunde gleich Mathe, danach zum Glück Sport.

Greta Zeig mir das mal, Alma! Oh, am Mittwoch haben wir eine Doppelstunde Deutsch. Klasse!

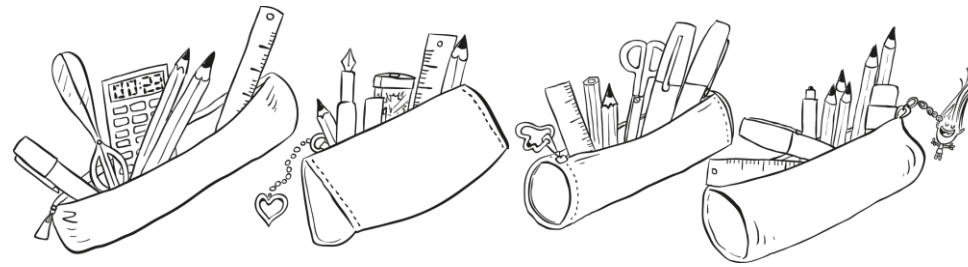


Leonie Aver an'n Donnerstag hebbt wi dorför nu gor keen Döötsch mehr.

Lasse Denn weet wi ja al, an wat för en Dag wi uns Döötscharbeit schrieven doot.

Malte Wi hebbt ja nu en Sportstünn weniger. Kann dat angahn?

Schoolmeester Över den ne'en Stünnenplan warrt nu nich diskuteert. Vundaag steiht nu eerstmal Plattdöötsch an ...



Leonie Aber am Donnerstag haben wir dafür nun gar kein Deutsch mehr.

Lasse Dann wissen wir ja schon, an was für einem Tag wir unsere Deutscharbeit schreiben.

Malte Wir haben ja nun eine Sportstunde weniger. Kann das angehen?

Schoolmeester Über den neuen Stundenplan wird nun nicht diskutiert. Heute steht nun erst einmal Plattdeutsch an ...